Ticaret finansmanı

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland and Germany),
Solicitor (England & Wales and Hong Kong)
Of Counsel, KGP Legal LLC
alexander.ressos@kgplegal.com.sg
www.ressos.com.sg

- **trade finance** – 贸易融资 (màoyì róngzī) – pembiayaan perdagangan: Ticaret finansmanı, malların satın alınmasını, sevkini ve satışını finanse eden banka kredileri ve araçlarıdır (H.I. Bölüm).
- **letter of credit** – 信用证 (xìnyòngzhèng) – surat kredit: Akreditif, bir bankanın, şartlarına uygun belgelerin ibrazı karşılığında satıcıya ödeme yapma taahhüdüdür (H.I. Bölüm).[1]
- **bill of lading** – 提单 (tídān) – bil muatan: Konşimento, taşıyıcının düzenlediği, malların teslim alındığını teyit eden ve emtia senedi işlevi gören belgedir (H.I. Bölüm).[2]
- **documentary collection** – 跟单托收 (gēndān tuōshōu) – kutipan dokumentari: Vesaik mukabili tahsil, bankaların sevk belgelerini alıcıya ödeme veya poliçenin kabulü karşılığında teslim ettiği ödeme yöntemidir.
- **warehouse receipt** – 仓单 (cāngdān) – resit gudang: Antrepo makbuzu, bir depo işletmecisinin düzenlediği, depoda tutulan malları kayda geçiren ve bir kredi verene rehnedilebilen belgedir.

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.

- **inventory financing** – 存货融资 (cúnhuò róngzī) – pembiayaan inventori: Stok finansmanı, borçlunun veya üçüncü bir kişinin elinde tutulan emtia stoklarıyla teminat altına alınan kredidir (H.I. Bölüm).
- **receivables financing** – 应收账款融资 (yìngshōu zhàngkuǎn róngzī) – pembiayaan belum terima: Alacak finansmanı, borçlunun müşterilerinden olan alacaklarına karşılık verilen kredidir.
- **double financing** – 重复融资 (chóngfù róngzī) – pembiayaan berganda: Mükerrer finansman, aynı mallar veya belgeler kullanılarak birden fazla bankadan hileli biçimde kredi alınmasıdır (H.II. Bölüm).[3]
- **trade-based money laundering** – 贸易洗钱 (màoyì xǐqián) – pengubahan wang haram berasaskan perdagangan: Ticaret bazlı kara para aklama, suç gelirlerinin sahte faturalama veya sahte mal sevkiyatı yoluyla gizlenmesidir (H.I. ve H.III. Bölümler).

Notlar

1. PRPM, "letter of credit" maddesi, *Kamus Inggeris-Melayu Dewan*'a atıfla (Erişim tarihi: Kasım 2026): "n surat kredit". ↩
2. PRPM, "bill of lading" maddesi, *Kamus Inggeris-Melayu Dewan*'a atıfla (Erişim tarihi: Kasım 2026): "bil muatan". ↩
3. Çince ve Malayca biçimler mesleki kullanımı yansıtır. ↩

Disclaimer

This article is provided for general information only. It is based on publicly available sources as at its date of publication. These sources have not been independently verified against licences, regulatory registers or the records of the entities concerned. It is not legal, tax, financial or investment advice. Nor is it a recommendation to invest in, transact with or use the services of any entity mentioned. Law and regulation change frequently, so the content may be incomplete or outdated. To the fullest

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.

extent permitted by law, Dr Alexander Ressos and the publisher of SingaporeIQ exclude all liability for loss or damage arising from the use of or reliance on this article. Readers should obtain advice on their specific circumstances before acting or refraining from action.

Names and trademarks of the entities discussed belong to their owners and are used for identification only. Their mention implies no endorsement, affiliation or allegation of wrongdoing. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. Corrections and updates: contact@ressos.com.

© 2026 Dr Alexander Ressos. This article may be quoted with attribution to SingaporeIQ (SingaporeIQ.com). Reproduction in full and any commercial use require prior written consent. The Legal Terms at https://singaporeiq.com/legal-terms apply.

Author contact: Dr Alexander Ressos, TEP · contact@ressos.com

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.